



PATEK PHILIPPE  
GENEVE

بيان صحفى

Patek Philippe  
جينيف ، نوفمبر ٢٠٠٨

## ساعة Golden Ellipse من Patek Philippe فى هيئة محكمه على مدى 40 عاماً.

لاتزال المجموعات المتميزه هى إحدى التقاليد الراسخه لدار Patek Philippe للساعات السويسريه الراقية ، و التى تحتفل من خلال موقعها لصناعه المجوهرات الواقع بجينيف بعيد الميلاد الأربعين لمجموعتها الأسطوريه من عائله Golden Ellipse بإنتاج أول إصدار من البلاتين و طاقم خاص من ساعتى معصم مع قطع من المجوهرات للأشخاص المقدرين للأناقه التى تزداد عمقاً و جمالاً مع الزمن.

فى عام ١٨٦٨ قام Patek Philippe بإنتاج أول ساعه معصم سويسريه و قد كانت قطعه رقيقه و ناعمه من المجوهرات ، و بعدها بمائه عام أصبحت ساعات المعصم فى كل مكان بحيث يصعب أن تجد شكل أو تصميم لم يفكر فيه و ينفذه مصممو الساعات بعد ، فقد تنوع شكل الساعه و تصميم طرفها الخارجى بين الشكل الدائرى التقليدى و الظرف المربع أو المستطيل و حتى الشكل المثلث للساعات ذات الطابع الهندسى ، حتى أنه بدى و كأن خيال و إلهام المصممين قد بلغ مداه و لم يعد هناك أى مساحه أخرى للإبداع فى شكل الساعه حتى خرجت دار Patek Philippe لصناعه الساعات على العالم بتصميمها المختلف لساعه Golden Ellipse فى عام ١٩٦٨ فكانت دائريه بغير أن تكون فى شكل دائره و مستطيله بغير أن يكون لها زوايا ، كانت فى الواقع تزواج بين الشكلين و كانت النسبه بين طول و عرض ظرف الساعه ... ١,٦١٨٠٣٣٩٨٨ و هو القسم الذهبى الغامض الذى يكون عنده النسبه بين مجموع طولى خطين بالنسبه للخط الأطول هى نفسها النسبه بين الخط الأطول و الخط الأقصر. و هى العلاقه التى وصفها هيباسوس من ميتابونتوم للمره الأولى نحو عام ٤٥٠ قبل الميلاد أثناء قيامه بتحليل الشكل الخماسى و هو التحليل ذاته الذى قاده لإكتشاف ما يسمى بالأرقام غير المنطقيه (الأرقام التى لا يمكن التعبير عنها فى هيئة كسور و بالتالى يكون لكسورها عدد لانهاى من الأرقام العشريه). و قد تبين أن العديد من الأشكال الهندسيه و الطبيعيه التى تشعر عندها العين بالراحه هى فى الواقع مبنيه على هذه العلاقه المعروفه بالقسم الذهبى ، تلك النسبه التى تم وصفها بالتناسب السماوى و التى لاتزال إحدى العجائب الساحره للطبيعه و العلم.

و مع ساعه Golden Ellipse من Patek Philippe ظهر التناسب السماوى على المعصم للمره الأولى فى عام ١٩٦٨ وحتى ان إسمها كان مستوحى كذلك من اسم تلك الظاهره "القسم الذهبى". حازت الساعه الجديده فى وقتها على إعجاب الجميع ليس فقط بسبب الشكل المبتكر غير المألوف لظرف الساعه و لكن أيضاً بسبب ميناء الساعه من الذهب عيار ١٨ الذى يشع بالوميض الغامض من الأزرق العميق ، حتى أن إدخال هذا اللون الأزرق السحرى الغامض على ميناء من الذهب تعد فى حد ذاتها أحد أسرار تلك الصناعه .

فى عام ٢٠٠٨ تحتفل Golden Ellipse بعيد ميلادها الأربعين الذى يجعل من هذه المجموعه ثانى أقدم مجموعه بعد مجموعه Calatrava الأسطوريه.



## كود رقم 5738P Golden Ellipse الحجم الكبير من البلاتين

لأول مره يقدم Patek Philippe ساعه Golden Ellipse فى الحجم الكبير و ظرف ساعه من البلاتين و التى نالت اعجاب هواه جمع الساعات و الخبراء على حدٍ سواء ، بدأ إنتاجها منذ أواخر الستينيات وحتى بدايه الثمانينيات. يبرز البلاتين البريق الخاص والأناقه الدائمه لظرف الساعه ذات الحجم الكبير كود رقم 5738P و يظهرها بشكل خاص التناسب السماوى الذى يضرب على وتر التناغم المطلق الذى نسعى اليه بشكل دائم،

و تقدم أبعاد ظرف الساعه الأكبر 39,5×34,5 ملليمتر مسرحاًً فسيحاً ليظهر عليه جمال و عمق الميناء الذهبى عيار 18 ذو اللون الأزرق الغامض .  
تعد تلك الساعه فى حد ذاتها دراسه فى بساطه التصميم ، تحمل إثنى عشر علامه للساعات من الرقه و النعومه بمكان متماشيه مع عقربى الساعه من الذهب الأبيض عيار 18 و تحمل كذلك ماسه صغيره بين شقيها عند مكان الساعه السادسه. و قد اشتهرت تلك الساعه الأنيقه حتماً بقوامها الرقيق جداً و الذى كان ممكناً فقط فى السابق مع ساعات الملء اليدوى و لكن منذ عام 1970 حين قامت دار Patek Philippe بتقديم قالب 240 الذى يحمل قطعه الدوران الصغيره على الطباق الرئيسى ( الذى يحمل Patek Philippe برائه إختراعها) أصبح عندها ممكناً حتى لساعات الشحن الذاتى أن تأتى فى غايه الرقه (من حيث الإرتفاع) و الرشاقه ، فحيث أن قطعه الدوران الصغيره مصنوعه من الذهب عيار 22 فهى تحمل الكتله اللازمه – برغم حجمها الصغير جداً– لتحويل حركه المعصم الطبيعيه الى طاقه شحن. و نظراً لدقتها المحكمه و قيمتها فتلك الماكينه يتم تصنيفها كاحدى القطع الأسطوريه التى أنتجتها الماركه. تحمل إعجاب الخبراء فى مجال الساعات الميكانيكيه ، كما تخلق ألباب محبى الساعات المقدرين للسمات الجماليه مثل خطوط جينيف و الحواف المنعمه. و قد لا يتمكن مالك تلك الساعه عادةً من مشاهده كل هذه التفاصيل الدقيقه حيث تحمل ساعه Golden Ellipse خلفيه من البلاتين المسط ، و لكن بالتأكيد لا يؤثر ذلك بأى حال على درجه استمتاعهم بإمتلاك تلك الساعه المتميزه الخاصه.  
تأتى ساعه Golden Ellipse الكبيره الجديده من البلاتين مع سوار جلد التمساح من اللون الأزرق الكحلى يؤمنه قفل من البلاتين.

PRESS





## الإلهام فى مجموعه Golden Ellipse من ساعتين و أكثر

إصدار محدود خاص يحيى ذكرى عيد الميلاد الأربعين لإنتاج ساعه Golden Ellipse من منه وحده فقط كل منها عباره عن صندوق خشبى نفيس يحتوى على ساعتين Golden Ellipse الحجم الكبير كود 5738P و الحجم الكلاسيكى ، كود رقم 3738/100P أبعاد ٣٥,٦ x ٣١,١ ملليمتر تحمل كلاهما ظرف الساعه الأنيق من البلاتين و الماسه الخاصه عند مكان الساعه السادسه و الميناء الذهبى الذى يتلأل باللون الأزرق و السوار الكحلى من جلد التمساح ، و الماكينه المتميزه ذات الشحن الذاتى التى يحملها قالب ٢٤٠.

و من ضمن مجموعه Patek Philippe تأتى ساعه Golden Ellipse كود رقم 5738P و أزرار القميص بشكل منفرد كذلك ، فيما ساعه كود رقم 3738/100P و العقد لا يأتیان إلا فى ضمن ذلك الإصدار المحدود من الطاقم الخاص بالذكرى السنويه و لن تكون ممثله فى المجموعه الحالیه  
بيانات فنيه

PRESS





## Golden Ellipse كود رقم 3738/100 من البلاتين

الماكينه :	كالبير ٢٤٠ سمك رقيق جداً، ملئ ذاتي ، حركة ميكانيكيه
القطر:	٢٧,٥٠ ملليمتر
الإرتفاع :	٢,٥٣ ملليمتر
عدد الأجزاء:	١٦١
عدد لأحجار:	٢٧
حفظ الطاقه:	٤٨ ساعه حد أقصى
مركز دوران الملء:	الجزء المركزي من الذهب عيار ٢٢ ، حركة ملء احاديه الإتجاه
الإتزان:	جيروماكس
التردد:	٢١٦٠٠ نصف - ذبذبه في الساعه (3 هرتز)
ياي الإتزان:	مسطح
الوظائف:	زر ذو وضعين - الجذب للخارج لضبط الوقت - الدفع للداخل لملء الساعه
العرض:	ساعات و دقائق
الدمغه:	ختم جينيف
المواصفات	
ظرف الساعه :	بلاطين ٩٥٠ ، زجاج كريستال الصغير ، تقفيل الساتان، ظهر من البلاتين ، مقاومه المياه حتى ٣٠ متر عمق ، ماسه ٠,٠٠٤ قيراط تقريباً بين شقى الساعه عند مكان الساعه السادسه.
أبعاد ظرف الساعه:	بين الساعه ٣ و الساعه ٩ : ٣١,١٠ ملليمتر بين الساعه ٦ و الساعه ١٢ : ٣٥,٦٠ ملليمتر السمك: ٥,٦٥ ملليمتر
الميناء:	الذهب عيار ١٨ ممشط بشكل أشعه الشمس بالذهب لأزرق عند المركز ١٢ علامه للساعات المستطيله من الذهب الأبيض عيار ١٨ ، عقريه الدقائق و الساعات من الذهب الأبيض عيار ١٨ كذلك.
السوار:	جلد التماسح من الزرق الكحلى اللامع قفل من البلاتين ٤ ملليمتر Golden Ellipse



## عقد Golden Ellipse كود رقم 285.1/1.GR

ذهب الأبيض عيار ١٨

عقد ذو سلسله دائريه بقطر ٢,٣ ملليمتر و طول ٥٥٠ ملليمتر

قفل باروق ١٥ ملليمتر

الأحجار الكريمة : مجموع نحو ٠,٩٣٥ قيراط

٢٩ من ماسات توب ويسلتون الرائعه قطع كامل ، قطر ١,٢٠ ملليمتر ، مجموع نحو ٠,١٩٥ قيراط

٤٠ من ماسات توب ويسلتون الرائعه قطع كامل ، قطر ١,٤٠ ملليمتر ، مجموع نحو ٠,٤ قيراط

٢٩ من أحجار الصغير ، قطر ١,٢٠ ملليمتر ، مجموع نحو ٠,٢٦ قيراط

زجاج صغير بشكل نصف الكره ، قطر ٢,٤ ملليمتر ، مجموع نحو ٠,٠٨ قيراط

PRESS





## بيانات فنيه

### Golden Ellipse الحجم الكبير كود رقم 5738 من البلاتين

الماكينه :	كاليبر ٢٤٠ سمك رقيق جداً، ملء ذاتي ، حركه ميكانيكيه
القطر :	٢٧,٥٠ مليمتر
الإرتفاع :	٢,٥٣ مليمتر
عدد الأجزاء:	١٦١
عدد لأحجار:	٢٧
حفظ الطاقه:	٤٨ ساعه حد أقصى
مركز دوران الملء:	الجزء المركزي من الذهب عيار ٢٢ ، حركه ملء احاديه الإتجاه
الإتزان:	جيروماكس
التردد:	٢١٦٠٠ نصف - ذبذبه فى الساعه (3 هرتز)
يائي الإتزان:	مسطح
الوظائف:	زر ذو وضعين - الجذب للخارج لضبط الوقت - الدفع للداخل لملء الساعه
العرض:	ساعات و دقائق
الدمغه: المواصفات	ختم جينيف
ظرف الساعه :	بلاتين ٩٥٠ ، زجاج كريستال الصغير ، تفقيل الساتان، ظهر من البلاتين ، مقاومه المياه حتى ٣٠ متر عمق ، ماسه ٠,٠٠٢ قيراط تقريباً بين شقى الساعه عند مكان الساعه السادسه.
أبعاد ظرف الساعه:	بين الساعه ٣ و الساعه ٩ : ٣٤,٥٠ مليمتر بين الساعه ٦ و الساعه ١٢ : ٣٩,٥٠ مليمتر السمك: ٥,٩٠ مليمتر
الميناء:	الذهب عيار ١٨ ممشط بشكل أشعه الشمس بالذهب لأزرق عند المركز ١٢ علامه للساعات المستطيله من الذهب الأبيض عيار ١٨ ، عقربى الدقائق و الساعات من الذهب الأبيض عيار ١٨ كذلك.
السوار:	جلد التمساح من الزرق الكحلى اللامع قفل من البلاتين ١٥ مليمتر Golden Ellipse
أزرار القميص:	الذهب عيار ١٨ ممشط بشكل أشعه الشمس بالذهب لأزرق عند المركز